



24 de mayo de 2022

(22-3986)

Página: 1/2

Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias

Original: inglés

### NOTIFICACIÓN DE MEDIDAS DE URGENCIA

1.	<b>Miembro que notifica:</b> <u>JAPÓN</u> <b>Si procede, nombre del gobierno local de que se trate:</b>
2.	<b>Organismo responsable:</b> <i>Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries (MAFF)</i> (Ministerio de Agricultura, Silvicultura y Pesca)
3.	<b>Productos abarcados (número de la(s) partida(s) arancelaria(s) según se especifica en las listas nacionales depositadas en la OMC; deberá indicarse además, cuando proceda, el número de partida de la ICS):</b> carne y huevos de aves de corral y sus productos.
4.	<b>Regiones o países que podrían verse afectados, en la medida en que sea procedente o factible:</b> <input type="checkbox"/> Todos los interlocutores comerciales <input checked="" type="checkbox"/> Regiones o países específicos: estado de Oregón (Estados Unidos de América)
5.	<b>Título del documento notificado:</b> <i>Import suspension of poultry meat and egg products from Lane County in Oregon in the United States of America</i> (Suspensión de las importaciones de carne y huevos de aves de corral y sus productos procedentes del condado de Lane (Oregón) (Estados Unidos de América)). <b>Idioma(s):</b> . <b>Número de páginas:</b>
6.	<b>Descripción del contenido:</b> Con el fin de evitar la introducción en el Japón del virus de la gripe aviar de alta patogenicidad, el MAFF ha suspendido, con efecto a partir del 20 de mayo de 2022, la importación de carne y huevos de aves de corral y sus productos procedentes del condado de Lane (Oregón) (Estados Unidos de América), incluidos los importados a través de terceros países, en virtud de los artículos 37 y 44 de la Ley de Prevención de las Enfermedades Infecciosas de los Animales Domésticos y de las prescripciones zoosanitarias relativas a la exportación de carne de aves de corral, etc. de los Estados Unidos al Japón.
7.	<b>Objetivo y razón de ser:</b> <input type="checkbox"/> inocuidad de los alimentos, <input checked="" type="checkbox"/> sanidad animal, <input type="checkbox"/> preservación de los vegetales, <input type="checkbox"/> protección de la salud humana contra las enfermedades o plagas animales o vegetales, <input type="checkbox"/> protección del territorio contra otros daños causados por plagas.
8.	<b>Naturaleza del (de los) problema(s) urgente(s) y justificación de la medida de urgencia:</b> Se ha confirmado un brote de gripe aviar de alta patogenicidad en una explotación avícola del estado de Oregón (Estados Unidos de América).
9.	<b>¿Existe una norma internacional pertinente? De ser así, indíquese la norma:</b> <input type="checkbox"/> de la Comisión del Codex Alimentarius ( <i>por ejemplo, título o número de serie de la norma del Codex o texto conexo</i> ): <input checked="" type="checkbox"/> de la Organización Mundial de Sanidad Animal (OIE) ( <i>por ejemplo, número de capítulo del Código Sanitario para los Animales Terrestres o del Código</i>

<p><b>Sanitario para los Animales Acuáticos):</b> Capítulo 10.4, "Infección por los virus de la influenza aviar de alta patogenicidad".</p> <p><input type="checkbox"/> <b>de la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (por ejemplo, número de NIMF):</b></p> <p><input type="checkbox"/> <b>Ninguna</b></p> <p><b>¿Se ajusta la reglamentación que se propone a la norma internacional pertinente?</b></p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No</p> <p><b>En caso negativo, indíquese, cuando sea posible, en qué medida y por qué razón se aparta de la norma internacional:</b></p>
<p><b>10. Otros documentos pertinentes e idioma(s) en que están disponibles:</b> <i>Animal Health Requirements for the poultry meat etc. to be exported to Japan from the United States</i> (en vigor):  <a href="http://www.maff.go.jp/aqs/hou/require/attach/pdf/chicken-meet-82.pdf">http://www.maff.go.jp/aqs/hou/require/attach/pdf/chicken-meet-82.pdf</a>          (disponible en inglés y en japonés)</p>
<p><b>11. Fecha de entrada en vigor (día/mes/año)/período de aplicación (según corresponda):</b> 20 de mayo de 2022</p> <p><input type="checkbox"/> <b>Medida de facilitación del comercio</b></p>
<p><b>12. Organismo o autoridad encargado de tramitar las observaciones:</b> <input type="checkbox"/> Organismo nacional encargado de la notificación, <input checked="" type="checkbox"/> Servicio nacional de información. Dirección, número de fax y dirección de correo electrónico (en su caso) de otra institución:</p> <p><i>Japan Enquiry Point</i> (Servicio de Información del Japón)  <i>International Trade Division</i> (División de Comercio Internacional)  <i>Economic Affairs Bureau</i> (Oficina de Asuntos Económicos)  <i>Ministry of Foreign Affairs</i> (Ministerio de Relaciones Exteriores)          Fax: +(81 31) 5501 8343          Correo electrónico: <a href="mailto:enquiry@mofa.go.jp">enquiry@mofa.go.jp</a></p>
<p><b>13. Texto(s) disponible(s) en:</b> <input type="checkbox"/> Organismo nacional encargado de la notificación, <input checked="" type="checkbox"/> Servicio nacional de información. Dirección, número de fax y dirección de correo electrónico (en su caso) de otra institución:</p> <p><i>Japan Enquiry Point</i> (Servicio de Información del Japón)  <i>International Trade Division</i> (División de Comercio Internacional)  <i>Economic Affairs Bureau</i> (Oficina de Asuntos Económicos)  <i>Ministry of Foreign Affairs</i> (Ministerio de Relaciones Exteriores)          Fax: +(81 31) 5501 8343          Correo electrónico: <a href="mailto:enquiry@mofa.go.jp">enquiry@mofa.go.jp</a></p>